



Jest plan przebiegu obwodnicy

str. 3

Złote lata Lechii Piechowice

Fot. ARCHIWUM T. HIBNERA



LECHIA PIECHOWICE
ZGRUPOWANIE PODDERICE 1976

str. 8-9



Ponadto w numerze:

- Więcej środków... str. 7
- Prezes OSP
we władzach krajowych str. 4
- Nowy rok szkolny str. 12 i 13



25 lat

Związku Gmin Karkonoskich



We wrześniu (16.09) odbyły się uroczystości związane z 25-leciem Związku Gmin Karkonoskich. Piechowice są członkiem tej instytucji od 15 lat.

W ramach obchodów odbyło się uroczyste zgromadzenie członków ZGK, na którym podsumowano ćwierć wieku działalności. Związek powstał w 1992 roku z inicjatywy czterech gmin (Mysłakowice, Podgórzyna, Kowar i Karpacza) po to, aby zrekultywować dzikie wysypisko odpadów, znajdujące się na granicy dwóch gmin, pomiędzy Kostrzycą a Ściegnami. Była to hałda śmieci, na której co rusz dochodziło do pożarów, znajdowano tam nawet ładunki wybuchowe. Zadanie zrekultywowania jej zostało wykonane, a Związek podejmował kolejne działania. Dzisiaj obok tego miejsca znajduje się nowoczesna instalacja do segregowania odpadów komunalnych, tzw. RIPOK. Trafiają tam odpady z gmin powiatu jeleniogórskiego a także z Jeleniej Góry. ZGK prowadzi też szereg inicjatyw związanych z edukacją ekologiczną, m.in. konkursy plastyczne dla szkół, wycieczki itd. Na początku lat dwutysięcznych wslawił się

telefonizacją wsi – podłączonych zostało 5 tysięcy telefonów na obszarze działania. Trzeba wiedzieć, że były to czasy, kiedy nie było telefonów komórkowych a telefon stacjonarny mieli nieliczni mieszkańcy.

ZGK prowadzi też selektywną zbiórkę odpadów komunalnych na terenie gmin członkowskich. Od dwóch lat przy związku działa Regionalna Pracownia Krajoznawcza Karkonoszy, wraz z nią mocno rozwinęła się działalność wydawnicza. Wydawane są tzw. zeszyty historyczne, traktujące o ważnych wydarzeniach z przeszłości lub jednostkach działających w regionie. Jeden z zeszytów, który ukazał się w czerwcu, poświęcony był historii Piechowic.

Dzisiaj do związku należą 7 gmin. Piechowice i Szklarska Poręba dołączyły do wspomnianej czwórki w 2002 roku. Najmłodszym członkiem jest Gmina Jezów Sudecki, która dołączyła do tej inicjatywy w ubiegłym roku.

Podczas uroczystej sesji, która odbyła się w dawnym browarze w Bukowcu, nie zabrakło podziękowań i gratulacji. Zarząd Polskiego Towarzystwa Turystyczno-Krajoznawczego wręczył medal przewodniczącemu zarządu

Radosławowi Jęckowi oraz przewodniczącej zgromadzenia Janinie Radomskiej, za wspieranie działalności turystyczno-krajoznawczej.

Dyrektor biura ZGK Witold Szczudłowski wręczył upominek przedstawicielom Gminy Piechowice z okazji 50-lecia nadania praw miejskich. Była to panorama Karkonoszy. Odebrali ją sekretarz miasta Iwona Sobaś-Luźniak oraz członek zgromadzenia i zarazem radna Piechowic Irena Chromik.

Pracami Związku kieruje zarząd oraz zgromadzenie. Zasadą jest, że w skład tych gremiów wchodzi przedstawiciele gmin członkowskich (do zarządu – wójtowie i burmistrzowie). Członkowie zarządu są także członkami zgromadzenia. W pierwszej kadencji z udziałem Piechowic (2002-2006) naszą gminę reprezentowali: burmistrz Stanisław Ejnik oraz radny Andrzej Woroniec. W kadencji 2006-2010: burmistrz Zofia Grabias-Baranowska oraz radni Lech Rębisz (w latach 2006-2009) i Iwona Hasiec (2009-2010). W kadencji 2010-2014: burmistrz Witold Rudolf oraz radny Wiesław Polański (był zastępcą przewodniczącego zgromadzenia). W kadencji 2014-2018: burmistrz Witold Rudolf i radna Irena Chromik.



Ważny etap przygotowań do budowy obwodnicy

Do Urzędu Miasta w Piechowicach wpłynął wniosek o wydanie decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach zgody na realizację przedsięwzięcia polegającego na budowie obwodnicy Piechowic w ciągu drogi wojewódzkiej nr 366 (zwanej też obwodnicą Pakoszowa). To oznacza, że budowa długo oczekiwanej drogi wchodzi w decydującą fazę.

Wniosek ten zawiera dość szczegółowy plan przebiegu tej drogi oraz kluczowe informacje na temat realizacji tej inwestycji, jej wpływ na środowisko itp. Wnioskujący przewidział budowę obwodnicy w dwóch wariantach. Z tym, że brany pod uwagę przez zamawiającego jest drugi wariant (droga długości około 2,1 km). Pierwszy (droga około 2,4 km) traktowany jest jako alternatywny. Zakłada on wpięcie obwodnicy w okolicach skrzyżowania z ulicami Przemysławą (dawna Świerczewskiego) oraz Pakoszowską. Wprowadzenie go w życie wiązałoby się z koniecznością rozbiórki istniejącego i budową nowego mostu na rzece Kamiennej.

Drugi wariant, który preferowany jest przez zamawiającego, czyli Dolnośląską Służbę Dróg i Kolei, zakłada wpięcie obwodnicy w okolicach wjazdu do zakładu WEPA przy ulicy Pakoszowskiej. Powstanie tam rondo (obok parkingu WEP-y). Obwodnica będzie zaczynała się na skrzyżowaniu drogi krajowej nr 3 (ulica Jeleniogórska) i ulicy Cmentarnej. Tam także planowane jest rondo (zdz. obok). Będzie ono zlokalizowane tuż obok obecnej zatoczki dla samochodów, które zostanie zlikwidowane. To powoduje konieczność przebudowy odcinka ulicy Cmentarnej oraz drogi krajowej nr 3. Dzięki temu, poprawi się także wjazd do miasta od tej strony. Obwodnica będzie prowadziła pomiędzy drogami szutrowymi, które rozpoczynają się na tym skrzyżowaniu i prowadzą w kierunku Piechowic Dolnych. Nowa droga „przetnie” istniejącą ulicę Polną (w okolicach ostatniego budynku mieszkalnego). Powstanie tam zwykle skrzyżowanie. Trwają uzgodnienia dotyczące organizacji ruchu na tym skrzyżowaniu. Według przyjętych założeń projektowych, jadący ulicą Polną wjeżdżając na obwodnicę będą mogli włączyć się do ruchu tylko skręcając w prawo. Planiści nie przewidzieli możliwości przejazdu na wprost ulicą Polną przez obwodnicę, ani skrętu w lewo. Burmistrz Piechowic mówi, że propozycja ta nie jest ostateczna i możliwe jest zastosowanie innego rozwiązania.

Obwodnica będzie drogą jednojezdniową, dwuosiową, o nośności 115 kN/oś i dopuszczalnej prędkości 60 km/h. Przewidywana szerokość pasa ruchu to 3,5 metra (miejscami 3 metry). Planowana szerokość całej drogi (wraz z opaskami z masy bitumicznej) to 8 metrów. Szerokość poboczy z kruszywa łamanego to 1,25 m. Droga będzie oświetlona w okolicach wspomnianych skrzyżowań.

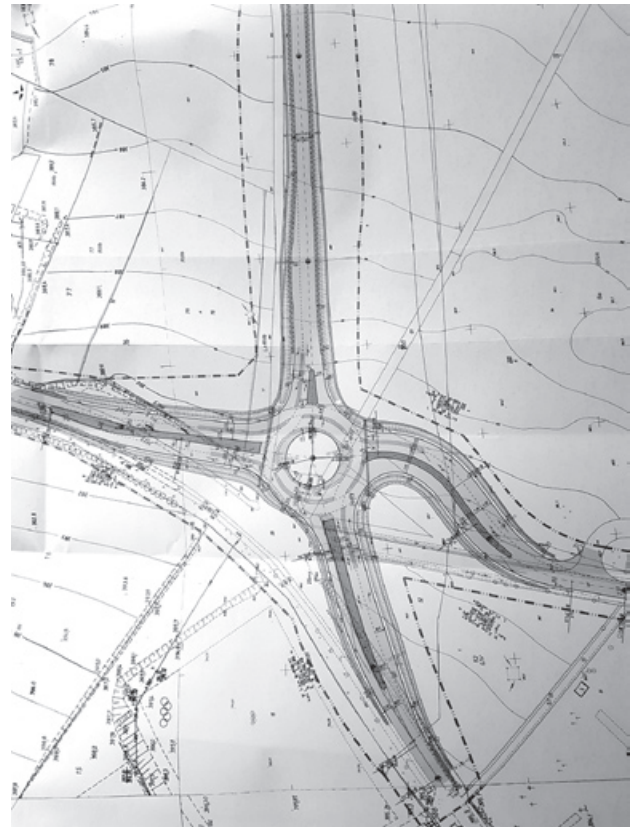
Nowa obwodnica będzie budowana w ciągu drogi wojewódzkiej nr 366. – Zmiana dotychczasowego przebiegu drogi wojewódzkiej nr 366 w obrębie Gminy Miejskiej Piechowice podyktowana jest koniecznością przeniesienia potoku ruchu poza jego centrum – uzasadniają autorzy opracowania. – Obecna lokalizacja przedmiotowej drogi wojewódzkiej w śladzie ul. Kryształowej (dawnej Żymierskiego) – głównej ulicy miasta, poprzez jej centrum pogarsza warunki zamieszkania na terenach przyległych, gdzie historyczna zabudowa usytuowana jest w bezpośrednim sąsiedztwie drogi.

Obwodnica budowana jest z jeszcze jednego, niezwykle ważnego powodu: aby odciążać ulicę Pakoszowską od ruchu ciężkich pojazdów. Mieszkańcy wielokrotnie narzekali na przejeżdżające tuż przed ich domami ciężarówki, które stwarzały zagrożenie dla przechodniów, ale i niszczyły pobocze drogi. Wprowadzenie ograniczenia tonażu na ul. Pakoszowskiej jedynie częściowo rozwiązało ten problem. Po wybudowaniu obwodnicy tiry nie będą miały potrzeby przejazdu ulicą Pakoszowską.

Autorzy opracowania nie przewidują wystąpienia konfliktów społecznych na etapie budowy drogi. – Zarówno projektanci przedmiotowego przedsięwzięcia ani wykonawcy opracowania nie otrzymali sygnałów od władz Miasta Piechowice ani zarządcy przedmiotowej drogi o sprzeciwach lokalnej społeczności w stosunku do realizacji przedmiotowej inwestycji – czytamy w opracowaniu. (...) – Z rozmów przeprowadzonych z mieszkańcami Piechowic

w czasie wizji terenowych, również nie wynikało, aby inwestycja nie była akceptowana przez lokalną ludność.

Z wnioskiem, który trafił do Urzędu Miasta, mogą zapoznać się zainteresowane strony, czyli właściciele gruntów sąsiadujących z planowaną drogą. Burmistrz Miasta Piechowice wystąpił do Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Jeleniej Górze i do Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska we Wrocławiu, w sprawie opinii, czy dla inwestycji istnieje potrze-



ba przeprowadzenia oceny oddziaływania na środowisko. Po uzyskaniu tych opinii, burmistrz podejmie decyzję, czy nałożyć na inwestora obowiązek sporządzenia raportu o oddziaływaniu planowanego przedsięwzięcia na środowisko. To o tyle ważne, że na etapie przeprowadzenia oceny oddziaływania na środowisko w sprawie obwodnicy będą mogli wypowiedzieć się mieszkańcy.

Po uzyskaniu tzw. decyzji środowiskowej zleceńodawca, czyli DSDiK, musi uzyskać zezwolenie na realizację inwestycji drogowej. Następnie w przetargu wyłonić wykonawcę. Dopiero po podpisaniu z nim umowy mogą rozpocząć się prace. Szacuje się, że budowa obwodnicy potrwa do końca 2019 roku.

R.Z.

Prezes OSP we władzach krajowych

W dniu 9 września 2017 r. w Warszawie odbył się XIV Zjazd Krajowy Związku OSP RP, który miał za zadanie m.in. wybranie władz związku na kolejną 5. letnią kadencję. Wybierano Zarząd Główny, Główną Komisję Rewizyjną i Główny Sąd Honorowy. W skład Zarządu Głównego weszli przedstawiciele z wszystkich województw, wskazani wcześniej przez Zarządy Wojewódzkie. Ich zatwierdzenia dokonali delegaci na zjazd. Z województwa dolnośląskiego do Zarządu Głównego został wytypowany dh Waldemar Wojtaś, jako jeden z dwóch przedstawicieli. Po zatwierdzeniu składu Zarządu Głównego liczącego 66 członków, odbyło się jego pierwsze posiedzenie, na którym wybrano Prezesa i Prezydium. Członkowie Zarządu jednogłośnie na Prezesa wybrali

dh. Waldemara Pawlaka. Po wyborze dh Waldemar Pawlak zaproponował kandydatów do Prezydium. Jako pierwszymu, zaproponował członkostwo w Prezydium dh. Waldemarowi Wojtasiowi. Był to wyraz docenienia dotychczasowej pracy Prezesa OSP w Piechowicach, na rzecz Związku. Jego zaangażowanie zostało już docenione wcześniej. W roku 2016 przejął przewodnictwo Zarządu Oddziału Powiatowego Związku OSP RP w Jeleniej Górze, a od czerwca tego roku jest członkiem Prezydium Zarządu Oddziału Wojewódzkiego Związku OSP RP we Wrocławiu. Jako piechowiccy strażacy jesteśmy dumni z zasiadania naszego Prezesa w najwyższych władzach Związku. Jest to duże wyróżnienie dla naszej jednostki i wyraz podziękowania za naszą pracę w rozwój ruchu strażackiego. Gratulujemy druhu Prezesie.



Gratulujemy druhu Prezesie.

Zarząd OSP w Piechowicach

ZMIANY

W SELEKTYWNEJ ZBIÓRCE ODPADÓW KOMUNALNYCH

W wakacyjnych wydaniach Informatora Piechowickiego sygnalizowaliśmy Państwu konieczność wprowadzenia zmian w systemie selektywnej zbiórki odpadów komunalnych, które czekają nasze miasto już od 1 stycznia 2018 roku. Podyktowane są one wymogami rozporządzenia Ministra Środowiska w sprawie szczegółowego sposobu selektywnego zbierania wybranych frakcji odpadów (Dz.U. z 2017r. poz. 19). W chwili obecnej trwają prace nad dostosowaniem do nowych przepisów następujących aktów prawa miejscowego:

1. uchwały w sprawie regulaminu utrzymania czystości i porządku na terenie Gminy Miejskiej Piechowice,

2. uchwały w sprawie szczegółowego sposobu i zakresu świadczenia usług w zakresie odbierania odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości i zagospodarowania tych odpadów.

O wszystkich działaniach związanych z dostosowaniem systemu zbierania odpadów do nowych uwarunkowań będziemy Państwa informować na bieżąco. Na stronach 15 i 16 prezentujemy ulotkę reklamową dotyczącą segregacji odpadów, opracowaną wspólnie ze Związkiem Gmin Karkonoskich.

M.P.

ZBIÓRKA ODPADÓW

wielkogabarytowych i zużytego sprzętu
elektrycznego i elektronicznego
tylko od osób fizycznych

W dniach 02 - 06 października 2017r.

na terenie Miasta Piechowice odbędzie się bezpłatny wywóz
odpadów wielkogabarytowych
i zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego.

W związku z tym prosimy do dnia 28.09.2017r. o zgłoszenia
telefoniczne pod numer 75 75 48 916

lub e-mail: gospodarkaodpadami@piechowice.pl

UWAGA!

Wywóz nie dotyczy nieruchomości na których prowadzona jest działalność gospodarcza

HARMONOGRAM ODBIORU:

- 2 - 3 październik - Piechowice (Centrum, Dolne)
- 4 - 5 październik - Osiedle Michałowice i Piechowice Górne
- 5 - 6 październik - Osiedla: Piastów - Pakosów, Górzyniec

Sprzęt elektryczny i elektroniczny podlegający zbiórce:

1. Wielkogabarytowe urządzenia gospodarstwa domowego,
2. Małogabarytowe urządzenia gospodarstwa domowego,
3. Sprzęt teleinformacyjny i telekomunikacyjny,
4. Sprzęt audiowizualny,
5. Sprzęt oświetleniowy,
6. Narzędzia elektryczne i elektroniczne,
7. Zabawki, sprzęt rekreacyjny i sportowy,
8. Przyrządy medyczne,
9. Przyrządy do nadzoru i kontroli - Czujniki dymu, regulatory ciepła, termostaty.

WAŻNE !!!

ODPADY NALEŻY WYSTAWIĆ DZIEŃ PRZED PLANOWANĄ ZBIÓRKĄ

Zbierane będą meble i inne odpady wielkogabarytowe, czyli takie, które ze względu na swoje rozmiary lub masę nie mogą być umieszczone w pojemnikach przydomowych. Na przykład: stoły, szafy, krzesła, sofy, dywany, wózki dziecięce, materace, pierzyny, rowery, zabawki dużych rozmiarów. Do odpadów wielkogabarytowych nie należą wszelkiego rodzaju części budowlane i sanitarne takie jak deski drewniane, belki, panele, ramy okienne, drzwi, ploty, wanny, umywalki, muszle toaletowe, spłuczki, grzejniki, płytki, rolety jak również części samochodowe, odpady remontowe.

UWAGA!

Informujemy, że wyżej wymieniony sprzęt jest przyjmowany nieodpłatnie na terenie Karkonoskiego Centrum Gospodarki Odpadami w Świeżnach – Kostrzycy od poniedziałku do piątku w godzinach od 6:00 do 18:00



Organizator

Karkonoskie Centrum
Gospodarki Odpadami
Informacja: 75 617-10-70
www.kcgo.karkonosze.eu

Dolnośląskie POSZERZAMY PERSPEKTYWĘ

Regionalny Program Operacyjny
Województwa Dolnośląskiego 2014-2020



Szanowni Państwo,
Dnia 31 sierpnia 2017 r. w Dolnośląskiej Instytucji Pośredniczącej został ogłoszony konkurs na dofinansowanie projektów dla rzemieślników:

Schemat 1.5 A

Wsparcie innowacyjności produktowej i procesowej MŚP - unowocześnienie/ zmiana rozwiązań produkcyjnych i procesowych lub sposobu świadczenia usług stosowanych w rzemiośle.

Mikroprzedsiębiorstwa – rzemieślnicy

I. Rodzaj projektów podlegających dofinansowaniu:

- W ramach konkursu dofinansowanie mogą otrzymać projekty inwestycyjne w rzeczowe aktywa trwałe lub wartości niematerialne i prawne dotyczące wdrożenia innowacji produktowej i procesowej MŚP - unowocześnienie/ zmiana rozwiązań produkcyjnych i procesowych lub sposobu świadczenia usług stosowanych w rzemiośle.
- Zakres projektu musi być powiązany z dziedziną rzemiosła, której dotyczy świadectwo kwalifikacji zawodowej aplikującego Wnioskodawcy (rzemieślnika).

II. Rodzaj podmiotów, które mogą ubiegać się o dofinansowanie

- O dofinansowanie w ramach konkursu mogą ubiegać się mikroprzedsiębiorcy- rzemieślnicy.
- Wsparcie udzielane będzie mikroprzedsiębiorcom - osobom fizycznym prowadzącym działalność gospodarczą (na podstawie wpisu do Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej).
- W/w. osoby fizyczne, muszą być jednocześnie rzemieślnikami - zgodnie z USTAWĄ z dnia 22 marca 1989 r. o rzemiośle. Projekt musi być realizowany w granicach administracyjnych województwa dolnośląskiego.

III. Środki przeznaczone na dofinansowanie projektów;

- ponad 2 mln zł

IV. Zasady finansowania projektu

Maksymalna całkowita wartość projektu wynosi 50 000 PLN

V. Poziom dofinansowania projektów

Intensywność wsparcia wynosi do 85% wydatków kwalifikujących się do objęcia wsparciem.

VI. Okres realizacji projektu

Maksymalny okres realizacji projektu nie przekracza 18 miesięcy od udzielenia informacji Beneficjentowi o wyborze projektu do dofinansowania, tj. upublicznieniu informacji o projektach wybranych do dofinansowania zamieszczonej na stronie internetowej DIP oraz na portalu Funduszy Europejskich.

Rozpoczęcie prac może nastąpić najwcześniej po złożeniu wniosku o dofinansowanie.

VII. Termin, miejsce i sposób składania wniosków o dofinansowanie projektu

- od godz. 8.00 dnia 05.10.2017 r. do godz. 15.00 dnia 07.12.2017r.
- Wnioskodawca wypełnia wniosek o dofinansowanie za pośrednictwem aplikacji – generator wniosków o dofinansowanie EFRR - dostępnej na stronie <http://snow-dip.dolnyślask.pl> i przesyła do DIP (Instytucji Ogłaszającej Konkurs).

Pytania dotyczące aplikowania o środki w ramach Schematu 1.5.A można kierować poprzez:

e – mail: info.dip@umwd.pl

telefon: 71 776 58 13 , 71 776 58 14

lub w siedzibie Dolnośląskiej Instytucji Pośredniczącej, ul. Strzegomska 2-4, Wrocław

ZMIANY

W OŚWIETLENIU MIASTA

Informujemy, że z dniem 1 października nastąpią zmiany w oświetleniu ulicznym w Piechowicach na okres jesienno-zimowy. Lamy uliczne będą świecić się od zachodu do wschodu słońca, według czasu astronomicznego dla Piechowic. Nastawienia na 29 września 2017r. To: zachód godz. 18.39, wschód godz. 6.54.

Burmistrz Miasta Piechowice
Witold Rudolf

MISTRZOSTWA POLSKI

W BIEGACH NA ORIENTACJĘ

W okolicach Bobrowych Skał zostaną rozegrane Mistrzostwa Polski w biegach na orientację. Odbędą się one w dniach 7-8 października 2017r. Baza zawodów będzie znajdowała się na stadionie przy ul. Jeleniogórskiej w Piechowicach. Biuro zawodów będzie czynne w sobotę (7 X) w godz. 15. – 21., a w niedzielę (8 X) w godz. 8.30 – 11.). W sobotę odbędzie się bieg nocny (start pierwszego zawodnika o godz. 20.), a w niedzielę – bieg średniodystansowy. Dekoracja i zakończenie zawodów nastąpi w niedzielę o godz. 14.30 na stadionie. Organizatorem mistrzostw jest klub MKS Paulinum Jelenia Góra. W imprezie mogą wziąć udział zawodnicy posiadający licencję Polskiego Związku Orientacji Sportowej oraz posiadanie badań lekarskich. Dla osób, które nie posiadają licencji PZOS istnieje możliwość wykupienia licencji jednorazowej – koszt 35 zł. Więcej szczegółów na stronie www.mistrzostwa2017.pl

OGŁOSZENIE

Burmistrz Miasta Piechowice, działając na podstawie art. 30 ust. 2 pkt. 3 ustawy z dnia 08.03.1990 r. o samorządzie gminnym (tj. Dz. U. z 2016r. poz. 446, 1579, 1948, z 2017r. poz. 730, 935) oraz art. 35 ust. 1 ustawy z dnia 21.08.1997r. o gospodarce nieruchomościami (tj. Dz. U. z 2016 poz. 2147 z późn. zm.) informuje, że w siedzibie Urzędu Miasta Piechowice został wywieszony w dniu 08.09.2017r. wykaz nieruchomości lokalowych przeznaczonych do sprzedaży, pod numerem: RG.6840.1.5.2017r. oraz wykaz nieruchomości przeznaczonych do dzierżawy pod numerem:

RG.6845. 9.2017 i RG.6845.10.2017.

Wykaz jest dostępny do wglądu w godzinach pracy Urzędu.

XI Międzyklubowe Zawody w „BOULE”



Spółeczność Klubu Abstynenta „EDEN” w Piechowicach zorganizowała XI Międzyklubowe Zawody w „BOULE” w dniu 03.09.2017 r. Przyjechali do nas goście z Klubów Abstynentów i Stowarzyszeń oraz z grup A.A.: Jeleniej Góry, Świerzawy, Legnicy, Złotoryi, Lubania, Jaworowa, MIŁKOWA, Chojnowa, Bolesławca, Szklarskiej Poręby, Zagrodna. Dużą radość sprawiła nam obecność Pani Anny Szalej – John Kierownika Referatu Spraw Społecznych. W zawodach brały udział 4 grupy: dzieci, młodzież, kobiety i mężczyźni.

W grupie „dzieci” zwyciężyli:

1. Julia Gulda – „Szrenica” Szklarska Poręba
2. Oskar Gulda – „Szrenica” Szklarska Poręba
3. Zuzanna Howako – „Odnowa” Świerzawa

W grupie „młodzież” zwyciężyli:

1. Marlena Gardela – „Boberek” Jelenia Góra

2. Iza Kłosowicz – „EDEN” Piechowice

W grupie „kobiet” zwyciężyły:

1. Małgorzata Głęb – „Relaks” Złotoryja
2. Mirosława Styga – „Stokrotka” Chojnów
3. Anna Pietrzyk – „ODNOWA” Świerzawa

W grupie „mężczyzn” zwyciężyli:

1. Piotr Gulda – „Szrenica” Szklarska Poręba
2. Jan Czyż – „Stokrotka” Chojnów
3. Zygmunt Handrysiak – „Relaks” Złotoryja

W walce Prezesów i o Puchar Burmistrza Piechowic zdobył Zygmunt Handrysiak – „Relaks” Złotoryja.

W zawodach „Golf Rodzinny” zwyciężyli:

1. Miłków – PRD – MAIND
2. Rodzina Janikowskich – „Szrenica” Szklarska Poręba
3. Rodzina Guldów – „Szrenica” Szklarska Poręba

Dziękujemy Pani Annie Szalej – John za pobyt na zawodach oraz za otwarcie zawodów i wręczenie na zakończenie pucharów dla zwycięzców. Pani Annie Kalisz za udostępnienie ławek i stołów, Miejskiej Komisji



ds. Rozwiązywania Problemów Alkoholowych za wsparcie finansowe. Panu Burmistrzowi za ufundowanie Pucharu oraz za udostępnienie Stadionu Sportowego.

Dzięki bezdeszczowej pogodzie bawiliśmy się całymi rodzinami do godziny 15.00 a było nas 86 osób.

Józef Góral
Prezes Klubu Abstynenta „Eden”

Podatki i opłaty lokalne

Przypominamy, że:

- dnia 15 września minął termin płatności III raty podatku od nieruchomości, podatku rolnego oraz leśnego od osób fizycznych,
- dnia 15 września minął termin płatności II raty podatku od środków transportowych,
- dnia 02 października mija termin dokonania opłaty z tytułu zawartej umowy dzierżawy (termin zapłaty tj. 30 września

przypada na sobotę zatem zostaje przesunięty na pierwszy dzień roboczy). Zapraszamy do wpłat należności.

W przypadku braku wpłat zostaną wystawione upomnienia lub wezwania do zapłaty, które dodatkowo powiększą zobowiązanie podatkowe/należności cywilne o odsetki i koszty upomnienia/wezwania.

A. Smoleń

Więcej środków finansowych na odbudowę infrastruktury naszego miasta

Starania naszego urzędu wytrwale podejmowane w sprawie pozyskiwania funduszy na odbudowę gminnej infrastruktury technicznej odnoszą dobry skutek. Jak informowałem we wcześniejszym wydaniu naszego Informatora, przy udziale środków z MSWiA (218 tysięcy złotych) w bieżącym roku został odbudowany odcinek ulicy Kolonijnej o długości około 300 m. W ramach przyznanej drugiej promesy środków

finansowych w kwocie 386 tysięcy złotych rozpoczęła się kolejna inwestycja związana z odbudową mostu (który nie nadawał się do użytkowania i był zamknięty) przy ul. Piastów na wysokości budynku nr 36 (na zdjęciu), wraz z niemal całkowicie zniszczoną zabudową brzegową potoku pomiędzy budynkami nr 36 i nr 34. Realizacja powyższej inwestycji znacznie zmniejszy negatywny wpływ potoku na przylegający



do niego budynek mieszkalny.

Zgodnie z uzyskaną informacją z Urzędu Wojewódzkiego, nasza gmina może liczyć na jeszcze jedną, trzecią w tym roku dotację z MSWiA. Udzielanie naszej Gminie kolejnych kwot do-

tacji daje mi i naszym pracownikom wiele satysfakcji, gdyż świadczy o tym, że dobrze przygotowujemy wnioski, prawidłowo realizujemy inwestycje zgodnie z wymaganymi procedurami i jesteśmy pozytywnie oceniani przez Ministerstwo.

Mając na uwadze duże potrzeby w zakresie odbudowy naszej infrastruktury drogowej i obiektów inżynierskich, nadal będziemy starać się o pozyskiwanie kolejnych środków finansowych, które w zasadniczy sposób umożliwiają nam podejmowanie działań ku zadowoleniu naszych mieszkańców i turystów.

Ponadto w bieżącym roku zamierzamy wybudować z gminnych środków finansowych kanalizację deszczową na odcinku ul. Szymborskiej i ul. Asnyka, dojście do kładki dla pieszych przez rzekę Kamienna naprzeciwko sklepu Carrefour oraz wymienić uszkodzoną nawierzchnię parkingu przy budynku Urzędu Miasta.

*Burmistrz Miasta Piechowice
Witold Rudolf*

Rada uchwalita...

Rada Miasta Piechowice na XXXVIII sesji, która odbyła się 30 sierpnia 2017r. podjęła uchwały w sprawie:

– zmiany Uchwały nr 70/XII/2015 Rady Miasta Piechowice z dnia 25 sierpnia 2015 r. w sprawie zasad udzielania i rozmiaru obniżek dla nauczycieli, którym powierzono stanowiska kierownicze oraz w sprawie ustalenia tygodniowego obowiązkowego wymiaru zajęć nauczycieli szkół niewymienionych w art. 42 ust. 3 ustawy z dnia 26 stycznia 1982 r. w publicznych przedszkolach i szkołach prowadzonych przez Gminę Miejską Piechowice – Uchwała nr 231/XXXVIII/2017

– udzielenia pomocy rzeczowej Województwu Dolnośląskiemu – Uchwała nr 232/XXXVIII/2017

– zasad udzielania dotacji celowej ze środków budżetu Gminy Miejskiej Piechowice w ramach programu priorytetowego pn.: „Ograniczenie niskiej emisji na obszarze województwa dolnośląskiego” – Uchwała nr 233/XXXVIII/2017

– wyrażenia zgody na sprzedaż nieruchomości gruntowej, stanowiącej własność Gminy Miejskiej Piechowice – Uchwała nr 234/XXXVIII/2017

– wyrażenia zgody na sprzedaż nieruchomości gruntowej, stanowiącej własność Gminy Miejskiej Piechowice – Uchwała nr 235/XXXVIII/2017

– wyrażenia zgody na sprzedaż nieruchomości gruntowej, stanowiącej własność Gminy Miejskiej Piechowice – Uchwała nr 236/XXXVIII/2017

– zmiany uchwały Rady Miasta Piechowice nr 38/VI/2015 z dnia 26 marca 2015 r. w sprawie zasad sprzedaży lokali mieszkalnych, zmienionej uchwałą nr 98/XVI/2015 z dnia 3 grudnia 2015 r. – Uchwała nr 237/XXXVIII/2017

– zmiany budżetu Gminy Miejskiej Piechowice na rok 2017 – Uchwała nr 238/XXXVIII/

– nadania tytułu Honorowego Obywatela Miasta Piechowice – Uchwała nr 239/XXXVIII/2017

– udzielenia dotacji celowej Ochotniczej Straży Pożarnej – Uchwała nr 240/XXXVIII/2017

– zmiany Uchwały Nr 174/XXVIII/2016 Rady Miasta Piechowice z dnia 29 listopada 2016 r. w sprawie przystąpienia do opracowania miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla obszaru położonego w rejonie ulic Żymierskiego, Turystycznej i Chałubińskiego w Piechowicach – Uchwała nr 241/XXXVIII/2017

– przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla działki nr 36/1 oraz działki nr 166/3 obręb 0007 miasta Piechowice – Uchwała nr 242/XXXVIII/2017

– przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla obszaru położonego w południowo-zachodniej części jednostki strukturalnej Górzyniec w Piechowicach – Uchwała nr 243/XXXVIII/2017

– przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla działki nr 207 obręb 0006 miasta Piechowice – Uchwała nr 244/XXXVIII/2017

– zaliczenia dróg o znaczeniu lokalnym do kategorii dróg gminnych – Uchwała nr 245/XXXVIII/2017

– zmiany uchwały nr 154/XXIII/2016 z dnia 28 czerwca 2016 r. w sprawie wzoru deklaracji o wysokości opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi składanej przez właścicieli nieruchomości oraz w sprawie warunków i trybu składania deklaracji za pomocą środków komunikacji elektronicznej – Uchwała nr 246/XXXVIII/2017

Złote lata piłkarskiej Lechii

Na niektóre mecze przychodziło więcej widzów, niż mieszkańców liczyły Piechowice. O postępach piłkarzy mówiło się wszędzie: w pracy, na spacerach, w barach. Wyższość piechowickiej Lechii musiało uznać wiele zasłużonych klubów. Drużyna z naszego miasta przez wiele lat była piłkarską wizytówką całego regionu.

Początki Lechii datowane są na 1945 rok. Wówczas przy fabryce papieru powstał klub KS Piechowice. Posiadał jedną sekcję – piłki nożnej. – Członkowie klubu rekrutowali się z robotników, którzy odbudowywali fabryki na terenie Piechowic – czytamy w kronice Lechii. Zapał skończył się szybko i już rok później klub przeniesiono pod opiekę zarządu gminy. Kolejne lata były burzliwe, klub zmieniał nazwę na RKS Piechowice, ZKS Metal M-6 Piechowice – od nazwy fabryki maszyn elektrycznych (późniejszej Karelmy) a w czasach rozkwitu socjalizmu – Stal Piechowice. Wówczas klub miał wiele sekcji, oprócz piłkarskiej były także lekkoatletyczna, gimnastyczna, tenisa stołowego, narciarska i kolarska. Prężnie działała wówczas zwłaszcza sekcja tenisa stołowego. W 1955 roku ZKS Stal została przekształcona w TKS Lechię, a później – w KS Lechię. Drużyna piłkarska występowała wówczas w klasie „C”. Nie była to najniższa klasa rozgrywkowa, bowiem w owych czasach wprowadzono klasę „D”. Lechia mocno związana była z „Karelmą”. Pod koniec lat 60-tych w Piechowicach istniała

jeszcze jedna drużyna piłkarska, związana z zakładem „Julia”, a nazywała się „Kryształ” (później – Julia). Nietrudno się domyślić, że mecze derbowe między tymi drużynami były niezwykle emocjonujące a żyło nimi całe miasto. W większości tych pojedynków triumfowała Lechia, która też często w tabeli była wyżej od lokalnego rywala.

W połowie lat 70-tych Lechia występowała w klasie okręgowej, a później – międzywojewódzkiej. Był to wysoki, trzeci szczebel rozgrywek a rywalami zespołu z Piechowic były najlepsze drużyny z Dolnego Śląska: Górnik Wałbrzych, Miedź Legnica, Chrobry Głogów czy Górnik Polkowice.

Złote czasy zaczęły się w drugiej połowie lat 70-tych. Pamięta to doskonale Tadeusz Hibner, który w Lechii pojawił się w 1975 roku. Przyszedł z Piasta Nowa Ruda. – Znałem ten klub, bo wcześniej tutaj graliśmy – opowiada. Pamięta, że w 1972 roku na stadionie nie było szatni. – Przebieraliśmy się w byłej sali bilardowej, naprzeciwko Huty Julia. Stamtąd autokar zabierał nas na stadion. Lechici mieli wtedy gorzej, bo musieli iść pieszo – opowiada. Później na stadionie zorganizowano prowizoryczną szatnię (za dzisiejszą główną trybuną), ale nie było w niej wody. Później podłączono myjkę – rynnę z kranikami.

W 1975 roku oddano do użytku nową klubową szatnię. Było to wielkie wydarzenie. Raz, że piłkarze mogli przebierać się na miejscu, w murowanym budynku, dwa – był system nagłaśniający. Oczy widzów przykuwał zwłaszcza zegar elektryczny, znajdujący się na dachu. Wyświetlał wynik i czas gry. – To było 45 kropek, co minutę zapalała się kolejna – wspomina Jarosław Bumażnik, który wówczas grał w zespołach młodzieżowych

w Lechii, a dzisiaj jest prezesem klubu. – I choć ten zegar czasami się zaciął, to i tak wszyscy nam go zazdrościli. W okolicy nikt takiego nie miał.

A zegar wykonali uczniowie piechowickiego technikum elektrycznego przy „Karelmie”, w ramach pracy dyplomowej.

Sezon 1975/76 to jeden z najpiękniejszych w historii klubu. Lechia walczyła o awans do ówczesnej drugiej ligi (odpowiednik dzisiejszej pierwszej). Piłkar-



Lechia Piechowice w meczu z Piastem Nowa Ruda (2:0). 27.03.1977r.

ski świat był na wyciągnięcie ręki. Po 22. kolejkach lechici byli liderem ex aequo z Górnikiem Wałbrzych. O awansie miał zdecydować bezpośredni mecz pomiędzy tymi drużynami. Odbył się 6 czerwca 1976 roku. Lechia przegrała 0:1. – Bardzo chcieliśmy to wygrać – zaznacza Tadeusz Hibner, który w tych czasach był stoperem zespołu z Piechowic. – Górnik po prostu był lepszy, mieli mocniejszą „pakę”.

W tym historycznym spotkaniu wystąpili: K. Omyliński – J. Jasiński, T. Hibner, Z. Bogusz, K. Okoń, A. Pawelczyk, G. Drzewiecki, L. Bieniek, E. Pianko (T. Czerwiński), B. Spychała (G. Wojciechowski), M. Janigacz.

Przez kilka kolejnych lat Lechia była w czołówce ligi międzywojewódzkiej (a po reorganizacji – 3 ligi), ale nigdy nie była tak blisko awansu.

Ale to nie oznaczało końca złotych czasów piechowickiej piłki. Klub rozwijał się, spotkania oglądały tysiące widzów. Przyjeżdżali kibice z okolicznych miejscowości. – Mecze zwykle odbywały się w niedziele o godzinie 11. Chodziło się więc do kościoła na 9. a po mszy tłum ludzi szedł w kierunku stadionu. To niezapomniany widok – opowiada Jarosław Bumażnik, który wówczas dopiero pukał do pierwszej drużyny. Był zdolnym juniorem, grał zwykle na środku obrony. Powoływano go do reprezentacji województwa



Poprzedniczką Lechii był klub Stal Piechowice.



w swojej kategorii wiekowej. W Lechii zadebiutował w 1983 roku, w meczu z Calisią Kalisz. – To był dość specyficzny mecz. Prezes zawiesił trzech piłkarzy z podstawowego składu za niesportowy tryb życia. Zagrałem pełne 90 minut. Wygraliśmy 2:0. Nie powiem, wyszedł mi ten mecz. Nawet prezes podszedł do mnie i powiedział, że byłem najlepszy na boisku – opowiada.

To go mocno podbudowało, ale... – następnego dnia na treningu starsi koledzy dali mi popalić. Pokazali, gdzie moje miejsce – wspomina z uśmiechem. – Zrozumiałem, że musi minąć jeszcze trochę czasu, zanim zostanę pełnoprawnym zawodnikiem pierwszej drużyny.

Pełnoprawnym był na pewno jesienią 1983 roku, kiedy to o Lechii usłyszał cały kraj. To za sprawą znakomitej postawy w Pucharze Polski. Klub z Piechowic wyeliminował wówczas zespoły z wyższych lig: Górnika Wałbrzych (wygrywając 1:0), a potem Odrę Opole (2:0). W kolejnej rundzie miał zmierzyć się z Wisłą Kraków. Wisłą naszpikowaną reprezentantami kraju.

Trenerem Lechii był wtedy Tadeusz Hibner, który z powodu problemów zdrowotnych musiał zrezygnować z grania. – Nic nie zapowiadało, że tak daleko zajdziemy. To był okres przejściowy, odeszło kilku podstawowych zawodników. Na jednym ze sparingów przed sezonem było nas tylko dziesięciu – opowiada.

Wszystkie te kłopoty zniknęły, kiedy rozpoczął się sezon. Mecz z Wisłą odbył się 28 września 1983 roku. – To było święto. Stadion wypełnił się do ostatniego miejsca. Na portalu historiawisly.pl możemy przeczytać, że mecz ten obejrzało 7 tysięcy widzów! To więcej, niż liczyły wówczas Piechowice. – To chyba przesadzona liczba, ale rzeczywiście – był tłum – mówi T. Hibner. – Ludzie stali na dachu krytej trybuny, a także wspinali się na



Stadion w latach 70-tych.



drzewa, by obejrzeć mecz – dodaje J. Bumażnik. I co? – W pierwszej połowie (było 0:0) mieliśmy nawet przewagę. Ale zaraz na początku drugiej sędzia podyktował dyskusyjnego karnego dla Wisły i przegrywaliśmy. Potem dostaliśmy drugiego gola. Było ciężko – opowiada J. Bumażnik.

W 75. minucie kontaktową bramkę dla Lechii zdobył Jerzy Jończy. – W końcówce mieliśmy tzw. setkę, mogło być 2:2. Niestety, nasz zawodnik nie trafił w bramkę – dodał obrońca zespołu z Piechowic.

Lechia odpadła, a Biała Gwiazda doszła wówczas do finału, w którym przegrała z Lechem Poznań. A o wyczynie piłkarzy z Piechowic pisały media ogólnopolskie.

Lechia wystąpiła wówczas w składzie: Woch – J. Jończy, G. Królikowski (70' A. Żebrak), A. Pogorzelec, Z. Wietecha, Z. Puka, R. Piwowarski (80' K. Niemienionek), J. Sitko, A. Bąk, H. Głowacki, J. Bumażnik.

Lechię w tamtym okresie utrzymywał

zakład „Karelma”. Zawodnicy byli zatrudnieni w zakładzie, choć tak naprawdę w nim nie pracowali. – Ja byłem słuszarzem – przyznaje jeden z ówczesnych piłkarzy. – W zakładzie byłem... raz w miesiącu, po wypłatę. Było mi nawet trochę głupio, bo przecież inni musieli tyrać cały miesiąc, ale co zrobić, takie czasy.

Nie było w tym nic nadzwyczajnego, w wielu polskich miastach tak wówczas funkcjonowały kluby. Model ten skończył się po transformacji ustrojowej. Wielkie zakłady przemysłowe walcząc o przetrwanie masowo wycofywały się ze sponsorowania sportu.

Skończyły się tłuste lata dla piłki nożnej w Piechowicach, ale wspomnienia pozostaną jeszcze na wiele lat. J. Bumażnik pamięta, że gdy zgłaszał się jako kilkuletni chłopak do klubu, to na nabory przychodziło ze 150 osób! – Nawet się rozplakałem, bo nie wzięli mnie od razu do tej najlepszej grupy – mówi. Z czasem do niej trafił. – Nasze życie wówczas to była piłka. Nie było innych rozrywek. Szliśmy na trening, a po nim – na boisko szkolne – opowiada.

Tadeusz Hibner z kolei pamięta, że kibice, którzy masowo przychodzili na mecze, również masowo po tych meczach oblegali miejscowe bary. A było ich dużo więcej, niż dzisiaj: Kolorowa, Polonia, Pod Hakiem itd. – Nasza Gminna Spółdzielnia miała dobre układy z wrocławskim browarem i dzięki nim u nas piwa, w przeciwieństwie do innych miast, nigdy nie brakowało – opowiada. – Problem był inny: kibiców było tak wielu, że barmanka nie miała do czego nalewać i ludzie musieli stać w kolejce, aż ktoś zwolni kufel! Co bardziej sprytni przychodzili z własnym „szkłem”, wykonanym z... przeciętej butelki po mleku.

W latach świetności w Lechii było wielu znakomych zawodników oraz trenerów. Niestety, nie sposób wymienić wszystkich w tym krótkim materiale. Zainteresowanych odsyłamy do kroniki.

R. Z.

Mieszkańców, którzy mają w swoich zasobach archiwalne zdjęcia, prosimy o udostępnienie: promocja@piechowice.pl



W 1975 roku oddano do użytku nową szatnię, z elektronicznym zegarem i radiowęzłem.

Narodowe Czytanie po raz piąty

W sobotę 2 września 2017r. w Piechowicach po raz piąty zachęcano mieszkańców i gości do wspólnego Narodowego Czytania. Tego roku w drodze głosowania wybrano utwór Wesele Stanisława Wyspiańskiego. Była to znakomita okazja, by wspólnie zastanowić się nad znaczeniem Weseła i rolą jaką stanowi ono w naszej kulturze.

Piechowski Ośrodek Kultury wraz z Urzędem Miasta Piechowice i Hutą Julia starali się, byśmy wszyscy mogli odnieść radość ze wspólnego czytania książek. Liczymy na to, że moda na czytanie książek będzie się rozwijać, a Narodowe Czytanie będzie dla wielu mieszkańców miłym popołudniem spędzonym z książką.

POK



PIECHOWICOM NA URODZINY

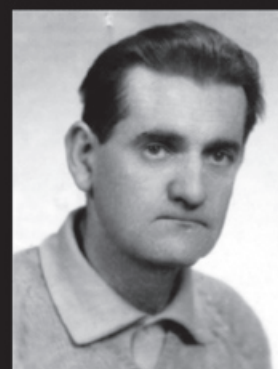


Moja mała Ojczyzna

W mojej małej Ojczyźnie
ścielą się piękne widoki
Śnieżkę i zamek Chojnik
codziennie witam z mych okien.
Jest ścieżka wiodąca na groby
gdzie bliskich moich są prochy
w skupieniu
przy nich się modłę.
W mojej małej krainie
widzę prześliczne łąki
z mnóstwem
polnego kwiecica
śpiewają dźwięcznie skowronki.
W mojej małej ojczyźnie
widzę ludzi w potrzebie
trzeba czas dla nich znaleźć
wsprzeć słowem i chlebem.
Jestem tutaj szczęśliwa
czerpię z natury siły
uczę się od niej pokory.

Urszula Musielak

Piechowski Ośrodek Kultury
zaprasza na
wieczór biograficzno - filmowy
„Wspomnienie o ludziach gór”
-Adam i Leszek Krzeptowscy-



13 października 2017r
godzina 17:00

Sala widowiskowa
Piechowskiego Ośrodka Kultury
ul Kryształowa 53 ; 58-573 Piechowice
Wystawa czynna w dniach 29.09-23.10 2017r
w godz.inach 10:00-17.00



Koło nr 9 PZERI informuje

„Serdecznie witam wszystkich, którzy przybyli do „ Krainy Pieczonego Ziemniaka”, aby wspólnie zastanowić się, jaką rolę w naszym codziennym życiu odgrywa ta niezbyt piękna ale bardzo pożywna roślina”- tymi słowami przewodniczący naszego koła powitał 16 września 2017 r. 80 uczestników „Święta pieczonego ziemniaka”. Impreza odbyła się po raz kolejny na terenie ogrodów działkowych „Papiernik”. Konkursy zręcznościowe, degustacja potraw ziemniaczanych, jesienna stylizacja, stanowiły główne atrakcje imprezy, które zachęcały jej uczestników do aktywnej zabawy. Potrawy z grilla, muzyka, taniec i wspólny śpiew sprawiły, że uczestnicy tego „ziemniaczanego party” opuszczali je w doskonałych humorach, mimo że w pierwszych kroplach deszczu. Organizatorzy dziękują zarządowi ogrodów „Papiernik” za udostępnienie terenu, a uczestnikom za poczucie humoru i młodzieńczą werwę.

Impreza uzyskała 1500 zł dofinansowania z Urzędu Miasta Piechowice w ramach konkursu ofert dla organizacji pozarządowych, które wykorzystane zostało na zakup nagród dla zwycięzców konkursów oraz artykułów spożywczych na grilla.

30 września 2017 r. rozpoczną się obchody Międzynarodowego Dnia Seniora organizowane przez Oddział Rejonowy PZERI w Jeleniej Górze. Jak co roku, członkowie naszego koła wezmą udział w cyklu imprez, m.in. Korowodzie Seniorów, spotkaniach integracyjnych a zespół Szklarki wystąpi w przeglądzie zespołów wokalnych.

Piechowickie obchody MDS będą przebiegały w dwóch terminach – najpierw 6 października wyjedziemy na jednodniową wycieczkę, a 21 października 2017 r. odbędzie się część oficjalna, zakończona wieczorkiem tanecznym. O szczegółach w/w wydarzeń informować będziemy poprzez odrębne ogłoszenia oraz w czasie śródowych spotkań w biurze zarządu.

Zarząd koła nr 9



Wakacyjna zabawa na Osiedlu Piastów-Pakoszów



Bezpieczne Wakacje na Osiedlu Piastów – Pakoszów trwały przez pięć kolejnych sobót. Uczestniczyło w nich około 120 dzieci nie tylko z Piechowic ale także z Wojciszyc oraz Jeleniej Góry. Oprócz niespodzianek, takich jak ścianka wspinaczkowa czy wóz strażacki, były cotygodniowe ogniska połączone z pieczeniem kielbasek, z zabawami ruchowymi oraz wytwarzanie rękodzielnictwa.

Dla najbardziej wytrwałych uczestników ufundowano drobne upominki oraz okolicznościowe dyplomy. Wakacje zakończono II Piknikiem Pakoszowskim. Serdeczne podziękowania dedykujemy sponsorom: Pa-

niom Anecie Matyja, Iwonie Kowal, Panom Grzegorzowi Rybarczykowi i Michałowi Szpakowskiemu oraz Ochotniczej Straży Pożarnej w Piechowicach.

Bardzo dziękujemy za czynne uczestnictwo Panu Burmistrzowi Miasta Witoldowi Rudolfowi oraz Pani Annie Kalisz – Dyrektor Piechowickiego Ośrodka Kultury.

Na szczególną pochwałę zasługują Państwo Agata i Joel Brzuchalscy za pomoc i aktywne uczestnictwo we wszystkich spotkaniach.

Organizatorzy:

Irena Chromik, Leon Smolczyński
Radni Osiedla Piastów- Pakoszów



Nowy rok szkolny w SP nr 1

W tym roku szkolnym rozpoczęliśmy edukację już w ośmioklasowej szkole wyjątkowo 4 września. Na uroczystym apelu dyrektor szkoły przedstawiła uczniów, rodziców, pracowników pedagogicznych i niepedagogicznych. Naszą uroczystość zaszczycili swoją obecnością przedstawiciele władz, tj. Pani sekretarz Iwona Sobaś-Luźniak, ksiądz proboszcz Ryszard Soroka oraz Radni Miasta Piechowice. Obecnie w szkole podstawowej uczy się 349 dzieci, uczęszczających do 17 oddziałów.

W Szkole Podstawowej Nr 1 w Piechowicach w roku szkolnym 2017/2018 uczyć będzie 39 nauczycieli, wśród nich pięciu z Gimnazjum im. Jana Pawła II w Piechowicach. Wychodząc naprzeciw potrzebom uczniów, dyrektor zatrudnił dodatkowo trzech nauczycieli wspomagających.

Szkoła jest dobrze przygotowana do nowego roku szkolnego: wykwalifikowana kadra pedagogiczna, utworzenie gabinetu fizyczno-chemicznego, doposażonego w pomoce dydaktyczne do fizyki i chemii, zakup mebli – szafa metalowa do przechowywania chemikaliów, wymiana wykładziny w salach 18 i 26 oraz na zapleczech sal 12 i 18, pomalowanie sali nr 18 wraz z zapleczem i sali 26, utworzenie dodatkowo dwóch sal lekcyjnych – jedna do eduka-



FOT. 24igora.pl

cji wczesnoszkolnej, druga do nauki religii. W szkole z końcem września ruszają zajęcia specjalistyczne – dla uczniów potrzebujących wsparcia, koła zainteresowań, zajęcia sportowe.

Dyrektor przeznaczył swoje godziny na prowadzenie zajęć kółka tanecznego, LO-P-u, „Kolorowych Nutek” i koła teatralnego. Ponadto w ramach godzin wolontariatu nauczyciele przygotowali szeroką ofertę zajęć pozalekcyjnych. Liczymy na to, że uczniowie naszej szkoły nie będą się nudzić w wolnym czasie i każde dziecko, dążące do rozwijania swoich uzdolnień, znajdzie dla siebie coś interesującego.

SP nr 1

Komunikat Dyrektora SP Nr 1

Zgodnie z rozporządzeniem MEN Dyrektor Szkoły po zaopiniowaniu przez Radę Pedagogiczną, Radę Rodziców i Samorząd Uczniowski podaje dodatkowe dni wolne w roku szkolnym 2017/2018

- 31.10.2017 r. – Szkoła pełni dyżur
- 01.11.2017 r. – dzień wolny – odpracowany na Festynie Świątecznym
- 03.11.2017 r. – Szkoła pełni dyżur
- 02.01.2018 r. – Szkoła pełni dyżur
- 30.04.2018 r. – Szkoła pełni dyżur
- 02.05.2018 r. – Szkoła pełni dyżur
- 04.05.2018 r. – dzień wolny – odpracowany na Rajdzie Piechotka
- 01.06.2018 r. – Szkoła pełni dyżur

Sukces SP nr 1 we współzawodnictwie



Szkolny Związek Sportowy „Dolny Śląsk” we Wrocławiu przedstawił wyniki współzawodnictwa sportowego szkół województwa dolnośląskiego w roku szkolnym 2016/2017. W zawodach wystartowały

w ubiegłym roku 534 szkoły podstawowe, 344 gimnazja i 184 szkoły ponadgimnazjalne. Na wynik szkoły we współzawodnictwie składały się punkty zdobyte za 10 najwyższych punktowanych zawodach, spośród wszystkich w których uczestniczyła szkoła, uzyskanych w imprezach wchodzących w skład Dolnośląskich Igrzysk Młodzieży Szkolnej, Dolnośląskiej Gimnazjady Młodzieży. Brane były pod uwagę wyniki uzyskane przez szkołę

w zawodach na szczeblu gminy, powiatu i w finałach dolnośląskich.

W tabeli współzawodnictwa szkół podstawowych, gimnazjów i szkół ponadgimnazjalnych

uwzględnione były wszystkie szkoły, które wystartowały przynajmniej w jednym zawodach organizowanych przez Szkolny Związek Sportowy. Gratulujemy wszystkim szkołom, które wzięły udział we Współzawodnictwie; oczywiście specjalne gratulacje dla tych najlepszych..

Szkoła Podstawowa Nr 1 w Piechowicach znalazła się w pierwszej dziesiątce zajmując 7 miejsce zdobywając 1120 pkt. To ogromny sukces zawodników, trenerów i nauczycieli.

Pozostałe nasze szkoły zajęły: Gimnazjum 136 miejsce na 346 startujących, ZSTiL 94 miejsce na 184 szkoły. Gratulujemy!!!

ASJ

BIATHLON
dla każdego!

Zapraszamy wszystkich na **Biathlon Dla Każdego** w Piechowicach - **21 października**, teren szkoły podstawowej. Możesz poczuć się jak prawdziwy biathlonista, przyjdź i spróbuj.

Dodatkowo będzie odbywała się zbiórka na chorego chłopca, biathlonistę z Piechowic.

Będzie więc wiele atrakcji oraz coś pysznego dla każdego. Serdecznie zapraszamy!

UKS Krokus Piechowice, Polski Związek Biathlonu, Gmina Miejska Piechowice

■ PRZEDSZKOLE nr 1

Nowy rok w „Chatce Puchatka”

Przedszkole Samorządowe nr 1 „Chatka Puchatka” w Piechowicach serdecznie wita w nowym roku szkolnym 2017/2018 Rodziców i wszystkie Dzieci, zarówno te nowo przybyłe jak i te, które już do naszego przedszkola chodziły. Grupę I „Pszczółki” prowadzi Violetta Chodkowska, grupę II „Kangurki” mgr Joanna Gawryś i mgr Anna Grzywnowicz - Szawel, grupę III „Tygryski” mgr Katarzyna Diłaj i Agnieszka Paliwoda, natomiast grupę IV „Mądre sowy” mgr Wioletta Uram. Naszym priorytetem jest zapewnienie Państwu dzieciom miłej i rodzinnej

atmosfery, która pozwoli im się szybko u nas zaaklimatyzować. Nasze przedszkole czynne jest od godz. 6.00 do godz. 16.00, a Państwa dziećmi opiekuje się wysoko wykwalifikowana kadra pedagogiczna, która realizuje program dydaktyczno – wychowawczy zgodny z nową podstawą programową. W nowym roku szkolnym odbywać się będą u nas zajęcia z języka angielskiego, rytmiki oraz taneczne. Grupa pięcioletków i sześciolatek będzie również uczestniczyła w zajęciach z religii. We wrześniu uczestniczyliśmy w ogólnopolskiej akcji „SPRZĄTANIA ŚWIATA”.

W tym dniu dzieci z poszczególnych grup wraz ze swoimi nauczycielkami wyruszyły sprzątać okolice przedszkola. Pod koniec miesiąca, będziemy żegnać lato wspaniałymi piosenkami oraz witać astronomiczną jesień. Wybierzemy się również na spacer w poszukiwaniu skarbów jesieni. Szczegółowe informacje o naszym przedszkolu znajdują Państwo na naszej stronie internetowej www.puchatekpiechowice.szkolna-strona.pl

Dyrektor, Grono pedagogiczne oraz personel Przedszkola Samorządowego nr 1



■ PRZEDSZKOLE nr 2

Sprzątanie Świata

Pomimo deszczowego, wietrznego piątkowego (15.09) poranku, pogoda popołudniowa pozwoliła wyjść dzieciom poza mury przedszkola i wziąć aktywny udział w akcji „Sprzątanie Świata”. Przedszkolaki przeszły się wyznaczonymi ulicami miasta i z zapalem sprzątały Naszą Matkę Ziemię. Akcja miała na celu uświadomić dzieciom jak dbałość o środowisko i szacunek do przyrody, wpływa na jakość życia.

J. Monastyrska



Mamo, Tato nie pal

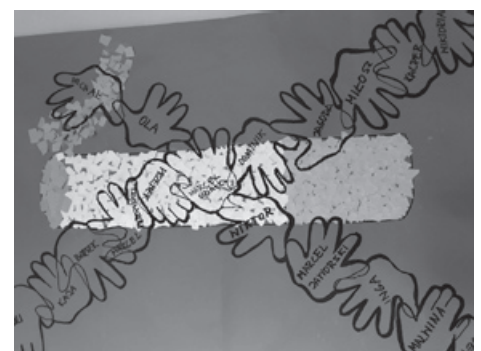
Na początku września w Przedszkolu „Pod Czerwonym Muchomorem” odbył się konkurs plastyczny pod hasłem „Mamo, tato nie pal”. Wprowadzeniem do tematu były rozmowy przeprowadzone w grupach na temat:

„Co to jest papieros?”. Okazało się, że dzieci doskonale orientują się w tym, że palenie papierosów jest szkodliwe dla człowieka. Oto kilka wypowiedzi: kto pali papierosy ma żółte ręce i żółte zęby; kto pali „fajki” ten szybciej umrze albo zachoruje; nie można palić na przystanku, w sklepie, w autobusie...

Następnie przedszkolaki przystąpiły do wykonania prac plastycznych. Maluchy i starszaki zrobiły plakat, młodsze i starsze średniaki wykonały prace indywidualne. Często pojawiał się na nich znaczek „zakaz palenia” oraz propozycje spędzania czasu wolnego: np. wyjazd nad morze, wspólne

z rodzicami spacer i wycieczki. Rysunki pojawiły się w holu przedszkola. Ideą konkursu jest promocja zdrowego, wolnego od nałogów stylu życia, uświadomienie dzieciom oraz rodzicom negatywnych skutków palenia tytoniu, oraz kształtowanie od najmłodszych lat odpowiedzialności za zdrowie własne i najbliższych. Nagrodą dla wszystkich przedszkolaków będzie aktywny udział w warsztatach bębniarskich.

M. Janasz



Harcerskie zmagania na Granicy



W tym roku odbyła się 25. edycja harcerskiego rajdu Granica, która była pod patronatem spełniania marzeń swoich i ludzi potrzebujących naszej pomocy. Harcerze z 8 Piechowskiemu Szczępu Harcerskiego „Cicha Dolina” wystawili trzy patrole, które wędrowały na różnych trasach. Jeden wziął udział w trasie przygotowanej przez Hufiec Wrocław, o tematyce filmów opowiadających o czasach PRL. Drugi patrol wybrał się na trasę zorganizowaną przez Hufiec Wrocław Wschód o tematyce „Wiedźmina”. Zmagania z zagadkami ze

świata tej popularnej gry i filmu poszły mu dobrze: zajął 2 miejsce pokonując własne zmagania i słabości. Trzeci patrol wziął udział w trasie zorganizowanej przez Hufiec Karkonoski. Tematyką trasy był survival i techniki harcerskie, dzięki którym harcerze wzbogacili swoją wiedzę i umiejętności. Mimo trudnej pogody panującej w górach (zimno, wiatr i deszcz) daliśmy radę przejść każdą z tras pokonując własne słabości i realizując marzenia.

pwd. Ewelina Gawlik

WYNIKI LECHII PIECHOWICE klasa A, grupa I

1. kolejka (27 sierpnia): Czarni Strzyżowiec – Lechia Piechowice 1:0 (0:0)

2. kolejka (3 września): Lechia Piechowice – Victoria Czadrów 7:1 (5:0), bramki dla Lechii: Pietrzykowski x2, Sobolewski, Palewicz, Śmigasiewicz, Rzepecki

3. kolejka (10 września): Orzeł Mysłakowice – Lechia Piechowice 3:1 (0:1), Pietrzykowski

4. kolejka (17 września): Lechia Piechowice – Czarni Przedwojów 9:1 (4:1), Sobczak x2, Pietrzykowski x2, W. Paradowski x2, Rzepecki, Sobolewski, Lewandowski

TABELA PO 4. KOLEJKACH

1	KS Łonnica	4	12	12-4
2	Piast Bolków	4	10	12-3
3	Dolomit Piszczowice	4	10	11-4
4	Orzeł Mysłakowice	4	6	9-8
5	Czarni Strzyżowiec	4	6	8-9
6	Halniak Miłków	4	6	9-9
7	Amfibolit Leszczyniec	4	6	8-7
8	Pogoń Wleń	4	6	7-14
9	Lechia Piechowice	4	6	17-6
10	KS Chelmno Śląskie	4	6	9-12
11	Budowlani Wojcieszów	4	4	13-9
12	Olimpia II Kamienna Góra	4	4	9-7
13	Victoria Czadrów	4	0	5-20
14	Czarni Przedwojów	4	0	4-21

Obóz sportowy Lechii w Myśliborzu

Blisko 50 młodych zawodników Lechii Piechowice odpoczywało, ale i przygotowywało się do nowego sezonu podczas obozu sportowego w Myśliborzu.

Codziennie treningi, wypoczynek na plaży i w wodzie, piratowanie skutermem wodnym – to tylko niektóre atrakcje, jakie czekały na uczestników obozu. Młodzi piłkarze rozegrali kilka meczów sparingowych. W programie były też dwie wycieczki nad morze. Pierwsza – do Międzyzdrojów. Uczestnicy odwiedzili gabinet figur woskowych, aleję gwiazd itd. Na drugą wycieczkę grupa udała się do Świnoujścia, i – podobnie jak poprzednim razem – atrakcji



nie zabrakło. Świetna zabawa czekała ich w Wiosce Wikingów – piłkarze podzielili na pięć grup szukali pięciu bogów Słowiańskich. Było rozwiązywanie zagadek, ćwiczenia strzelania z łuku, rzut oszczepem, na koniec kielbaski. Podczas

dziennie plus rozruch) uczestnicy wrócili do domów. Podkreślali, że panowała na nim niezwykle miła, rodzinna atmosfera. Obóz trwał od 15 do 28 sierpnia.

Codzienna relacja z obozu, pisana z przybliżeniem oka z punktu widzenia uczestnika, a także bogata fotogaleria znajdują się na stronie klubu:

lechia-piechowice.futbolowo.pl



wycieczki odwiedzili także Fort Gerharda.

Pełni wrażeń i przygotowani do sezonu (były po dwa treningi

Informator Piechowski

MIESIĘCZNIK SAMORZĄDU LOKALNEGO

WYDAWCA: Urząd Miasta Piechowice, ul. Żymierskiego 49, 58-573 Piechowice, tel. 75 75 489 00.

Nakład: 1200 egz. SKŁAD I OPRACOWANIE GRAFICZNE: Studio ROB - Robert Zapora, robertzapora@o2.pl, tel. 602 439 924.

Nie zamówionych materiałów nie odsyłamy. Wydawca zastrzega sobie prawo do skracania i redagowania nadesłanych materiałów. Nadesłanie materiałów równoznaczne jest z wyrażeniem zgody na ich publikację. Niepodpisane teksty zdjęcia w Informatorze Piechowskim pochodzą od redakcji. Redakcja nie odpowiada za treść reklam i ogłoszeń.



Jak segregować odpady?



Zgodnie z ROZPORZĄDZENIEM MINISTRA ŚRODOWISKA z dnia 29 grudnia 2016 r. w sprawie szczegółowego sposobu selektywnego zbierania wybranych frakcji odpadów /Dz. U. z 2017 r. poz. 19/ odpady zbieramy selektywnie u źródła, czyli bezpośrednio w budynkach wielorodzinnych, domach jednorodzinnych, czy miejscach gdzie powstają odpady komunalne – w podziale na cztery frakcje.

POSEGREGOWANE ODPADY WYRZUCAMY DO CZTERECH POJEMNIKÓW/WORKÓW:



SZKŁO



PAPIER



METALE I TWORZYWA SZTUCZNE



BIO odpady ulegające biodegradacji

Pojemniki na zgodne z kolorystyką należy wymienić najpóźniej do 30 czerwca 2022 r. Odpady będzie można nadal segregować w gniazdach do segregacji, które pozostaną we wszystkich gminach.

UWAGA NA ODPADY NIEBEZPIECZNE

Przy segregacji bezwzględnie trzeba pamiętać o odpadach niebezpiecznych, do których zaliczają się zużyte baterie i akumulatory, przeterminowane lekarstwa, zużyte świetlówki, odpady po żrących chemikaliach (np. środkach ochrony roślin), a także zużyty sprzęt RTV i AGD (tzw. elektroodpady).

Te odpady można nieodpłatnie oddać w specjalnie wyznaczonych punktach w sklepach i aptekach, a także w Punkcie Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych, czyli tzw. **PSZOK-u**. Do PSZOK-u oddajemy również odpady wielkogabarytowe, odpady budowlane i rozbiórkowe, zużyte opony, odzież i tekstylia.

Adresy PSZOK-ów na terenie gmin – członków Związku Gmin Karkonoskich:

- dla gmin KARPACZ, MYŚLAKOWICE, PODGÓRZYN
- KOWARY, ul. Główna 1 (Krzaczyna)
- JEŻÓW SUDECKI – PSZOK w Ściegnach-Kostrzycy
- PIECHOWICE, ul. Boczna 15
- na terenie Karkonoskiego Centrum Gospodarki Odpadami.
- SZKLARSKA PORĘBA, ul. 1-go Maja 53

INFORMACJE:

- KARKONOSKIE CENTRUM GOSPODARKI ODPADAMI, Ściegny – Kostrzyca, tel. 75 617 10 70
- ZWIĄZEK GMIN KARKONOSKICH, Pałac-Bukowiec ul. Robotnicza 6, 58-533 Myślakowice, tel. 75 718 24 15
- URZĄD MIASTA KARPACZ, ul. Konstytucji 3 Maja, 58-540 Karpacz, tel. 75 76 19 662 lub 722
- URZĄD MIASTA KOWARY, ul. 1-go Maja 1, 58-530 Kowary, tel. 75 64 39 225
- URZĄD MIASTA PIECHOWICE, ul. Żymierskiego 49, 58-573 Piechowice, tel. 75 75 48 900
- URZĄD MIASTA SZKLARSKA PORĘBA, ul. Buczka 2 pokój nr 16, 58-580 Szklarska Poręba, tel. 75 75 47 733
- URZĄD GMINY JEŻÓW SUDECKI, ul. Długa 63, 58-521 Jeżów Sudecki, tel. 75 713 22 54 wew. 141
- URZĄD GMINY MYŚLAKOWICE, ul. Szkolna 5, 58-533 Myślakowice, tel. 75 64 39 974
- URZĄD GMINY PODGÓRZYN, ul. Żołnierska 14, 58-562 Podgórzyn, tel. 75 75 48 114

JAK SEGREGOWAĆ?

METALE I TWORZYWA SZTUCZNE



pojemnik/work zółty

WRZUCAMY

odkrońce i zgniecione plastikowe butelki po napojach, nakrętki, o ile nie zbieramy ich osobno w ramach akcji dobroczynnych, plastikowe opakowania po produktach spożywczych, opakowania wielomateriałowe (np. kartony po mleku i sokach), opakowania po środkach czystości (np. proszkach do prania), kosmetykach (np. szamponach, paście do zębów) itp., plastikowe torby, worki, reklamówki, inne folie, aluminiowe puszki po napojach i sokach, puszki po konserwach, folię aluminiową, metale kolorowe, kapsle, zakrętki od słoików, zabawki (zabawki z tworzywa sztucznego, o ile nie są wykonane z trwale połączonych kilku surowców)

NIE WRZUCAMY

butelek i pojemników z zawartością, opakowań po lekach i zużytych artykułów medycznych, opakowań po olejach silnikowych, części samochodowych, zużytych baterii i akumulatorów, puszek i pojemników po farbach i lakierach, zużytego sprzętu elektonicznego i AGD



pojemnik/work niebieski

WRZUCAMY

opakowania z papieru, karton, tekturę (także falistą), katalogi, ulotki, prospekty, gazety i czasopisma, papier szkolny i biurowy, zadrukowane kartki, zeszyty i książki, papier pakowy, torby i worki papierowe

NIE WRZUCAMY

ręczników papierowych i zużytych chusteczek higienicznych, papieru lakierowanego i powleczanego folią, papieru zatuszczonego lub mocno zabrudzonego, kartonów po mleku i napojach, papierowych worków po nawozach, cementnie i innych materiałach budowlanych, tapet, plieluch jednorazowych i podpasiek, zatuszczonych jednorazowych opakowań z papieru i naczyń jednorazowych, ubrań



pojemnik/work zielony

WRZUCAMY

butelki i słoiki po napojach i żywności (w tym butelki po napojach alkoholowych i olejach roślinnych), szklane opakowania po kosmetykach (o ile nie są wykonane z trwale połączonych kilku surowców).

NIE WRZUCAMY

ceramiki, doniczek, porcelany, fajansu, kryształów, szkła okularowego, szkła żaroodpornego, żłniczy z zawartością wosku, żarówek i świetlówek, reflektorów, opakowań po lekach, rozpuszczalnikach, olejach silnikowych, luster, szyb oklennych i zbrojonych, monitorów i lamp telewizyjnych, termometrów i strzykawek

ODPADY ULEGAJĄCE BIODEGRADACJI

pojemnik/work brązowy



WRZUCAMY

odpady warzywne i owocowe (w tym obierki itp.), gałęzie drzew i krzewów, skoszona trawa, liście, kwiaty, trociny i korę drzew, resztki jedzenia

NIE WRZUCAMY

kości zwierząt, odchodów zwierząt, popiołu z węgla kamiennego, leków, drewna impregnowanego, płyt wiórowych i MDF, ziemi i kamieni, innych odpadów komunalnych (w tym niebezpiecznych)

ZMIESZANE ODPADY KOMUNALNE



WRZUCAMY

wszystko to, czego nie można odzyskać w procesie recyklingu (np. zatuszczony papier, artykuły higieniczne, ceramikę)

NIE WRZUCAMY

odpadów niebezpiecznych (np. baterii i akumulatorów, przeterminowanych leków, chemikaliów), zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, odpadów wielkogabarytowych, odpadów budowlanych i rozbiórkowych, zużytych opon, odzieży i tekstyliów

PAMIĘTAJ, przed wrzuceniem:

opóżnij opakowania, zgniataj puszki, kartony i butelki plastikowe, odkręć nakrętki, nie tłucz szkła



Druk ulotki dofinansowany ze środków Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej we Wrocławiu w ramach realizacji programu „Edukacja ekologiczna Związku Gmin Karkonoskich – Czytaj Karkonosie”
NAKŁAD: 35.000 egz.

Serdecznie zapraszamy na Międzynarodowy Dzień Muzyki



7 października 2017 godz. 16.00

Miejsce realizacji: sala OSP ul. Szkolna 4, Piechowice

W programie:



MUZYKA POPULARNO-ROZRYWKOWA

Chór „Harfa”

dyrygent: Wiesława Tobiasz

Chór Państwowej Szkoły Muzycznej

im. Janiny Garści w Jeleniej Górze:

dyrygent: Monika Frąckiewicz - Motyka



ARIE NA WESOŁO

Joanna Moryc wraz z zespołem



ŚWIĄTOWE PRZEBOJE

MUZYKI FILMOWEJ

Kwartet Filharmonii Dolnośląskiej

w Jeleniej Górze

ŚWIĄTOWE PRZEBOJE ROZRYWKOWE

Orkiestra Miejska Úpice

m.in. Steve Wonder, Paul McCartney, Melanie Martinez, Lionel Richie, Louis Armstrong, Ray Bradbury, Helena Vondrackova, George Michael, Elton John.



Organizator koncertu: Gmina Miejska Piechowice

Współorganizator: Stowarzyszenie Chór Parafialny „Harfa”

WSTĘP WOLNY



Projekt „Tożsamość i tradycje gmin partnerskich – 50 lat miasta Piechowice” jest współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego oraz środków budżetu państwa za pośrednictwem Euroregionu Nysa